

CAPÍTULO V.

Nombres geográficos indígenas del Territorio de la Baja California y de Tepic.

NOMBRES INDIGENAS DEL TERRITORIO DE LA BAJA CALIFORNIA.

A

Andachires.
Aripes.

B

Batamote.
Batequi.
Batequis.
Bebitamas.
Binorama.
Binoramas.
Bonó.

C

Cacachilla.
Cadegé.
Cahuallí.
Calamojué.
Calmallí.
Calnett.
Camuco.
Camulí.
Caymelli.
Codey.
Codoraqui.
Comondú.
Conuco.
Coyote.
Cucapá.

CH

Chametla.
Chapicle.
Chapultepec.
Chichihuas.
Chihuahua.
Chocolate.
Chuenque.

G

Guajademi.
Guamuchilón.

H

Hipazote.
Huatamota.

J

Jacuin.
Jacumi.
Jacumun.
Jatay.

M

Matanuco.
Melijó.
Mezquital.
Mezquitalito.
Mezquitón.
Milcuatay.
Mulegé.

N

Nejí.

P

Pahuarito.
Petaca.
Pitahaya.
Playitas.

Q

Quelele.
Quepó.

T

Tachihuala.
Tamales.
Tanamá.
Taraises.
Taste.
Tecadegüi.
Tecate.
Tembabiche.
Tepentú.
Tepetate.
Tepetates.
Tescalama.
Tijuana.
Tinamastes.
Tipatehui.

Tripuy.

Tule.

Tulillo.

V

Vaynoral.

Y

Yuma.

Z

Zacatal.
Zacate.
Zacatecas.
Zacatón.
Zacatones.
Zalate.

NOMBRES INDIGENAS DEL TERRITORIO DE TEPIC.

A

Acaponeta.
Acaponetilla.
Acatán.
Acuitlapilco.
Achota.
Aguamilpa.
Ahuatecate.
Ahucates.
Ahuacatlán.
Alotes.
Amajac.
Amajaque.
Amapa.
Amapitas.
Amatlán.
Amoles.
Analco.
Apozolco.
Aután.

C

Cacalutan.
Cacao.
Cahuila.
Cahuipa.
Caimán.
Camalote.
Camichín.
Camotlán.
Canjilon.
Capomal.
Capomo.
Capomos.
Caramota.
Ceboruco.
Coacoyotito.
Coapilla.
Coata.
Coconita.
Colimote.
Colomo.
Collutita.
Comaltitán.
Comapa.

CH

Chacala.
Chacoaco.
Cháguila.
Chapalilla.
Chichicaste.
Chila.
Chilapa.
Chilapita.
Chiles.
Chimaltitán.
Chitle.
Chocolón.

G

Guacas.
Guajotillo.
Guamiloya.
Guamúchil.
Guariche.
Cuaristemha.
Guayabito.
Guayabo.

H

Hipazotes.
Hixtlahuquaquicha.
Hizote.
Hobos.
Huachotita.
Huajicori.
Huajimic.

Huamúchil.
Huamuchilar.
Huasimita.
Huasta.
Huaynamota.
Huazacatate.
Huázima.
Huicicila.
Huilotitán.
Huisache.
Huixixilapa.

I

Ixahual.
Ixcatan.
Ixtapan.
Ixlahuaquicha.
Ixtlan.

J

Jala.
Jalacate.
Jalcocotán.
Jalisco.
Jalpilla.
Joanacaxtle.
Jocuixtle.
Jomulco.
Juanacaxte.
Juanacaxtita.
Juanacaxtlán.

M

Magueyitos.
Majahuas.
Mariachi.
Mazatán.
Mecatán.
Metates.
Mexcaltitán.
Mexpan.
Mezcalera.
Mezcales.
Mezquitán.
Mezquite.
Mezquites.
Milpas.
Milpillas.
Molote.

O

Ocote.
Ocotillo.
Otates.

Peyotan.
Pitahayas.
Pochote.
Pochotitán.
Puyeque.

S

Sacapetate.
Sauta.
Sayula.
Sayulapan.
Seutispac.
Socucho.

T

Tacote.
Tacuacha.
Taiste.
Tamazote.
Taray.
Tatepusco.
Teacapán.
Teacapanillo.
Tecolote.
Tecolotes.
Tecomate.
Tecuala.
Tecuitasco.
Tepehuaje.
Tepetates.
Tepetitli.
Tepic.
Tepinahuasta.
Tepushuacán.
Tequepexpan.
Ticama.
Tizate.
Tizontla.
Tlachichilpa.
Topispa.
Tule.
Tules.
Tuxpan.

Z

Zacoalpan.
Zapotán.
Zapotanito.
Zapotes.
Zapotillo.
Zayamota.
Zaycota.
Zoatlan.
Zopilote.
Zoquipan.
Zoyacuaua.

CAPITULO VI.

Nombres geográficos de origen mexicano de Centro América: República de Guatemala, del Salvador, Honduras, Nicaragua y Costa Rica.

NOMBRES AZTECAS DE LA REPUBLICA DE GUATEMALA.**A**

Acapan.
Acasaguastlán.
Acatán.
Acatenango.
Achiotes.
Aguacatán.
Almolonga.
Alotenango.
Alotepéc.
Amate.
Amatepeque.
Amatitlán.
Amelco.
Ananopa.
Atitlán.
Ayampuc.
Ayotzinapan.
Ayusinapa.
Ayutla.
Azacualpa.
Azulco.

C

Camaimapá.
Camalote.
Ciciac.
Coatepec.
Coatepeque.
Colima.
Colotenango.
Comalapa.
Comitancillo.
Conacaste.
Conguaco.
Contepec.
Coyotenango.
Coyotla.
Coyutla.

Cuajilote.
Cuajiniquilapa.
Cuchapa.
Culco.
Cuyuta.

CH

Chamelco.
Chapopa.
Chapul.
Chapulco.
Chia.
Chiac.
Chicuaxtico.
Chichicaste.
Chichicastenango.
Chichihuitan.
Chichimecas.
Chihuitan.
Chilar.
Chiltepéc.
Chilzapote.
Chimaltenango.
Chinantla.
Chinistán.
Chipilapa.
Chiquimula.
Chiquimulilla.

E

Esquinapa.
Escuintla.
Esquipula.

G

Guasintepéque.
Guatemala.
Guaxac.
Guazacapam.

H
Huehuetenango.
Hueitan.
Huista.

I
Ilotenango.
Ixhuatán.
Ixtacapa.
Ixtahuacan.

J
Jacaltenango.
Jalapa.
Jicaltepeque.
Jicamapa.
Jilotepeque.
Jocotan.
Jocotenango.
Juguilacan.
Julumichapa.
Jumaitepeque.
Jupilingo.
Jutiapa.
Jutiapilla.

M
Malacatán.
Malacatancito.
Malacatlán.
Mazatenango.
Mazatetenanco.
Mixco.
Mixtán.
Momostenango.
Moyuta.

N
Nacascolote.
Nahuatán.
Nahualá.
Nahuatancillo.
Nancinta.

O
Olintepeque.
Ostuncales.
Otacingo.
Otatlán.
Ozomatlán.

P
Pachoc.
Pachocán.
Papalguapa.
Pepestenango.
Pinula.
Pipiltepeque.
Pochula.
Pozonicapa.

Q
Quequeque.
Quexquexignan.
Quezalapa.
Quezaltenango.
Quezaltepec.
Quiacasiguan.

S
Sacapulas.
Sacatepequez.
Sanatepeque.
Sinacantan.
Sipacapa.
Sipac-apa.
Sololá.
Suchapa.
Sumpango.
Sumpanguito.

T
Tagnapa.
Tahuesco.
Tajumulco.
Tampico (huaxteco).
Tampoc (huaxteco).
Tapalapa.
Tapexco.
Taxisco.
Tecolotlán.
Tecpac.
Tectitlan.
Tecuaco.
Teculutan.
Tegucipalpa.
Tehuantepec.
Tejutla.
Texcuaco.
Totonicapam.

U
Uspantan.
Usumatlán.
Utatlán.

X
Xicaltepec.
Xilotepet.
Xoco-fenanco.
Xocotlán.
Xochi-apan.

Y
Yupiltepeque.

Z
Zacapa.
Zaculpa.
Zanatepec.
Zapotitlán.

NOMBRES AZTECAS DE LA REPUBLICA DEL SALVADOR.

A
Acahuapa, río.
Acelhuate, río.
Aculhuaca, pueblo.
Ahuachapan, lago.
Ahuachapía, río.
Alotepeque-Metapán, cordillera.
Amulunga, río.
Apaneca, sierra de.
Apastepeque, lago.
Apopa, villa.
Aseseco, fuente termal.
Ataco, lugar.
Atiquizaya, ciudad.
Ausoles ó infierillos, respiraderos volcánicos.
Ayahualo, estero.
Ayututxepeque, pueblo.
Azacualpa, pueblo.

C
Cacaguatique, volcán apagado.
Cacaluta, pueblo.
Calapa, lugar.
Caluco, pueblo.
Camalotal, lago.
Citalá, pueblo.
Coatepeque, laguna.
Cojutepeque, ciudad y distrito.
Comadagua, pueblo.
Comalapa, río.
Conchagua, volcán.
Copinolapa, río.
Cuisnagua, pueblo.
Cuscatancingo, pueblo.
Cuscatlán, departamento.

CH
Chalatenango, departamento.
Chalchuapa, lago.
Chamico, lago.
Chamichén, fuente notable.
Chicunhuezo, río.
Chichicastepeque, volcán.
Chichonfepet, volcán.
Chilama, montaña.
Chilanatal, lugar.
Chiltiupan, pueblo.
Chiltuipán, pueblo.
Chinameca, sierra de.

G
Guaimango, pueblo.
Guaimoco, pueblo.
Guazapa, volcán apagado.

H
Hueveapa, río.
Huiza, río.
Huizucar, Ingar.

I
Ilobasco, agua termal.
Ilopango ó Cojutepeque, lago.
Isguatán, pueblo.
Istepeque, terreno.
Izalco, ciudad.

J
Jaltepeque, estero.
Jayaqui, pueblo.
Jicalapa, estero.
Jiquilisco, bahía.
Jucuapa, volcán.
Jujutla, montaña.
Jutiapa, lago.

L
Lamatepec, volcán.

M
Maquigua, lago.
Matalapa, río.
Mazahuat, pueblo.
Metapan, lago.
Metayate, río.
Misata, pueblo.
Mizata, puerto.
Montepeque, ó Alotepeque Metapán.

N
Nejapa, agua mineral.

O
Olocuitla, villa.
Opico, agua termal.

P
Painsal, pueblo.
Panchimalco, pueblo.
Pustla, pueblo.

Q
Quequesque, fuente termal.
Quetzaltepec, volcán.

S
Sacacoyo, pueblo.
Sacapío, río.
Sapotitán, laguna.

Sensuntepeque, agua mineral.
Sonsonate, departamento.
Soyapango, pueblo.
Suchitoto, ciudad.
Suntecumat, mina de plata.
Suquiapa, río.

T

Tacachico, fuente termal.
Tæuba, lugar.
Talnique, pueblo.
Tamagastepeque, volcán.
Tamanique, pueblo.
Tamulasco, río torrencial.
Taquilapa, río.
Tecapa, volcán.
Tecoluca, lugar.
Tehuacán, ruinas de.
Tejutepeque, villa.
Tejutla, manantial de agua.

ALGUNOS NOMBRES GEOGRAFICOS DE LA REPUBLICA DE HONDURAS.

A

Agüijapa, arroyo.
Alauca, lugar.
Amapa, río.
Amapala, puerto.
Amates, puerto.
Azacualpa, río.

C

Cacaguapa, río.
Cacaulapa, río.
Canguacota.
Carangüisque, cerro.
Caranhuica, cordillera.
Caratasca, lugar.
Cayaguana, montaña.
Cececapa, río.
Celguapa, río.
Cítalá, lugar.
Colomoncagua, pueblo.
Comayagua, departamento.
Conchalua, río.
Copalchil, montaña.
Copau, departamento.
Cucuyagua, mineral.
Cucuyagua, río.
Culapa, arroyo.
Cuyamapa, arroyo.

CH

Chalmeca, arroyo.
Chamalapala, montaña.

Teotepeque, pueblo.
Tepeagua, rada.
Tepecoyo, villa.
Tepesontes, cadena montañosa.
Tepetitán, valle.
Tepyoco, pueblo.
Teracuango, pueblo.
Texistepeque, pueblo.
Tiluicha, río.
Tilapa, río.
Titiguapa, río.
Tlanique, pueblo.
Tonacatepeque, pueblo.

U

Usulutan, departamento.

Z

Zacatecoluca, ciudad.
Zapotitán, lago.

Chamalecon, río.
Chinacula, lugar.
Chiquimula, departamento.
Choacapa, lugar.
Choluteca, departamento.
Chueuyuco, pueblo.
Chuchitepeque, lugar.

G

Goascorau, río.
Guarajambala, río.
Guatemalilla, montaña.
Guaymaca, villa.

H

Huilihuiste, montaña.
Hule ó Hula, cerro.

I

Ilama, pueblo.
Iamatepec, lugar.
Intibucá, departamento.
Iriona, lugar.
Istoca, río.

J

Jacaleapa, río.
Jalapa, lugar.
Jocoterique, volcán.
Jutiapa, río.
Juticalpa, montaña.

M

Manazapa, arroyo.
Mapulaca, pueblo.
Metapa, río.
Meteapa, arroyo.
Mexicapa, pueblo.
Motagua, río.

O

Ocotepec, ciudad.
Olancho, departamento.
Opoteca, mineral.
Orica, pueblo.

P

Pajapa, río.

Q

Quezaltepeque, lugar.
Quimistán, valle.

S

Sacualpa, montaña.
Sampile, río.
Sangre Laya, costa.
Sihuapata, cordillera.
Sihuantepeque, montaña.
Sinuapa, río.
Sopilotepe, río.
Sopola, montaña.
Sula, llanura.

Sumasapa, río.
Sunsuacapa, río.

T

Talanga, villa.
Tamasapa, río.
Tapaguasca, montaña.
Tapalapa, arroyo.
Tascalapa, montaña.
Teguicalpa, república.
Teguzicalpa, mineral.
Tempasenti, lugar.
Tenampua, ruinas.
Tepemechin, arroyo.
Texiguat, pueblo.
Tiscagua, arroyo.
Tutipa, río.

U

Ulluca, cerro.

X

Xacaliapa, lugar.

Y

Yamazanguila, río.
Yanyupe, pueblo.
Yuscarán, mineral.

Z

Zacapa, río.
Zazalapa, arroyo.

ALGUNOS NOMBRES AZTECAS DE LA REPUBLICA DE NICARAGUA.

A

Acoyapa, cabecera de departamento.

CH

Chiltepec, lugar.
Chinandega, departamento.
Choluteca, río.

M

Matagalpa, ciudad.
Moyogalpa, población.

N

Nacascolo, pequeño puerto.

O

Ometepec, isla.

P

Panaloya, estero de.

Q

Quimichapa, sierra.

S

Siguatepe, sierra.

T

Tecomapa, río.

Tipitapa, río de.

NOMBRES DE COSTA RICA.

G

Guanacaste, provincia.

N

Nicoya, golfo.